

4

prépa

## Langues vivantes 2

Options Scientifique,  
Économique, Technologique

● **Lundi 16 avril 2018 de 14h00 à 17h00**

**Durée : 3 heures**

*Candidats bénéficiant de la mesure « Tiers-temps » :*  
14h20 – 18h20

**La partie 3 de l'épreuve est au choix du candidat :**

Allemand .....	Page 2
Anglais .....	Page 3
Espagnol .....	Page 4

### **CONSIGNES**

Aucun document n'est permis.

La composition dans une autre langue que celle pour laquelle le candidat s'est inscrit n'est pas autorisée.

Conformément au règlement du concours, l'usage d'appareils communicants ou connectés est formellement interdit durant l'épreuve.

Ce document est la propriété d'ECRICOME, le candidat est autorisé à le conserver à l'issue de l'épreuve.

## ALLEMAND

### 1 - VERSION

#### Wie Berlin langsam unsexy wird

Letzte Woche bekam ich einen Brief. Auf dem Umschlag stand der Name eines Berliner Unternehmens. In dem Brief wurde ich angesprochen als «Sehr geehrte Eigentümerin<sup>(1)</sup>». Ob ich meine Wohnung verkaufen oder vermieten wolle, wurde ich gefragt.

Wenn ich eines in Berlin nicht mehr ertragen kann, dann sind es Menschen, die anderen das Geld aus der Tasche ziehen wollen. Also: Lasst mich in Ruhe, ihr Spekulanten!

Ich bin vor fast zehn Jahren nach Berlin gekommen. Schon damals schimpften alle über steigende Mieten. Ich zog in eine hübsche Zweiraumwohnung in Friedrichshain ein und zahlte 485 Euro, was damals unglaublich viel war. Fast 1 000 Mark! Für Miete! In Berlin! Im Jahr 2017 wäre das besonders billig.

Ich bin Mitte dreißig. Meine Großeltern und meine Eltern waren in diesem Alter schon Eigentümer. Dass ich in Berlin eines Tages eine Immobilie besitze, ist höchst unwahrscheinlich. Heute ist alles viel zu teuer.

Berlin hatte früher den Ruf, arm, aber sexy zu sein. Der ehemalige Regierende Bürgermeister Klaus Wowereit (SPD) sagte diesen legendären Satz im Jahr 2003. Vor 14 Jahren! Bald sind wir reich und unsexy. Eine gesichtslose Metropole, in der sich nur noch Großverdiener Vier-Zimmer-Wohnungen im Innenstadtbereich kaufen oder mieten können. So ist das in der Marktwirtschaft: Rare Güter sind teure Güter. Und in Berlin sind Wohnungen rar – ein klassischer Fall von politischem Versagen.

Nach Nina Paulsen, **Berliner Morgenpost**, 04.10.2017

1. die Eigentümerin : la propriétaire

### 2 - THÈME

1. Quand il était plus jeune, il regardait beaucoup la télé, maintenant il préfère faire du sport.
2. Si tu es d'accord, nous pourrions aller à la piscine chaque samedi pour nager ensemble.
3. Bien qu'elle habite maintenant dans le sud de la France, nous nous voyons une fois par mois.
4. Lors des élections législatives de septembre 2013, la chancelière fédérale avait été réélue pour quatre ans.
5. Après avoir passé deux semaines en Italie chez des amis, la famille est rentrée directement en Autriche.
6. Hier, je n'ai pas pu prendre le bus parce que la plupart des chauffeurs étaient en grève.
7. Peux-tu m'aider à traduire cet article que je n'ai pas compris ?
8. Réfléchis à tes méthodes de travail et tes résultats vont s'améliorer.
9. De plus en plus de gens voudraient acheter une voiture électrique, malheureusement cela reste encore très cher.
10. Ma fille a loué cet appartement sans savoir que ses futurs voisins faisaient beaucoup de bruit.

**3 - ESSAI** - Les candidats traiteront **l'un des deux sujets proposés** et indiqueront le nombre de mots employés (de 225 à 275).

1. Können wir die Umwelt retten, ohne unseren Lebensstil zu senken?
2. Hat es noch einen Sinn, im Zeitalter der Globalisierung eine andere Sprache als Englisch zu lernen?

## ANGLAIS

### 1 - VERSION

Employees working from home are happier with their jobs and may work harder than those in the office to prove they're not slacking off, according to a new analysis from Cardiff University. But there's a downside: remote workers tend to work long hours and struggle with separating their work and home lives.

Weighing these pros and cons is important, because working remotely is a growing trend. In the UK, the percentage of people working in traditional workplaces fell from 75% in 2001 to 66% in 2012. And in the US, the share of people doing some or all of their work from home grew from 20% in 2003 to 24% in 2015.

It's a trend that's got a lot of attention, with recent headlines proclaiming: "The Office Is Dead", with workers "escaping to the country" and "shunning the commute." The researchers reviewed previous surveys of workers to come up with evidence-based conclusions.

For one, employers stand to benefit from allowing their workers to log hours from home. Remote employees are more likely to say their job "requires them to work very hard, they work beyond formal working hours to get the job done, and they put a lot of effort beyond what is required".

And employees benefit too: remote workers report higher levels of job satisfaction and are more likely to say their jobs are pleasurable and stimulating than people doing the same job in an office setting.

Adapted from an article in *Time – The Brief*, 9<sup>th</sup> October 2017

### 2 - THÈME

1. Depuis le début des années 90, le Japon se bat contre la déflation et une croissance faible.
2. Si la reprise économique n'avait pas été si timide, il n'y aurait pas eu tant de fermetures d'usines.
3. Moins vous passerez de temps sur les réseaux sociaux, plus vous vous rapprocherez de vos vrais amis.
4. Quand le Royaume-Uni ne fera plus partie de l'Union européenne, l'anglais ne sera peut-être pas aussi répandu qu'aujourd'hui.
5. Vous n'auriez pas dû quitter le Pays de Galles avant d'avoir visité Cardiff et ses environs.
6. À peine le patron avait-il annoncé des licenciements que certains salariés savaient qu'ils ne seraient pas épargnés.
7. Les informations que j'ai reçues hier ne sont pas fiables : vérifions-les avant de les publier sur notre site.
8. Non seulement elle lui suggéra de travailler plus, mais elle lui reprocha aussi d'arriver en retard tous les matins.
9. Il sera d'autant plus heureux d'apprendre une aussi bonne nouvelle qu'il ne s'y attend pas du tout.
10. Avant de vous inscrire dans notre université, vous devrez prouver que vous maîtrisez deux langues étrangères.

**3 - ESSAI** - Les candidats traiteront **l'un des deux sujets proposés** et indiqueront le nombre de mots employés (de 225 à 275).

1. In the light of recent events, would you say the US has become a less attractive country?
2. More and more people are becoming vegans. How would you explain this trend?

## ESPAGNOL

### 1 - VERSION

“Algo pasó a finales de la década de 1980 en aquella España tecnopop y finalmente europeizada. El ingreso en la Comunidad Económica Europea en 1986, once años después de la muerte de Franco, se vivió como la ruptura definitiva con el problema de España. Ya no habría más Unamunos ni Ortegas ni Marañoses. Ya no más Machados melancólicos. Se planearon grandes cosas. Juegos olímpicos, trenes de alta velocidad, redes de autopistas. El país se puso en obras. Europa exigía una modernización y aportaba miles de millones de pesetas para hacerla posible. Para cerrar las fábricas ineficientes, para modernizar la flota de pesca y, sobre todo, para regular la agricultura. Un vistazo a los periódicos y a los medios de comunicación de aquel tiempo devuelve una imagen de sarcasmo y descreimiento muy ibérica. Es el influjo de la mirada del Quijote, esta tendencia a observar con desdén y a desconfiar del optimista. Pero la profundidad y la velocidad de los cambios debió causar algún vértigo. El país iba demasiado deprisa para el gusto de una clase media acostumbrada a la sobremesa eterna del franquismo. Por eso, a finales de los años 80, creció en las librerías y en los cines una forma de nostalgia. Y ya se sabe que la nostalgia es una expresión, suave y resignada del miedo.”

Sergio del Molino. *La España vacía. Viaje por un país que nunca fue*. 2016.

### 2 - THÈME

1. Si tu disais la vérité pour une fois, nous serions tous beaucoup plus rassurés. Crois-moi.
2. Lors de la réunion hier, l'entrepreneur a dit qu'on devait connaître ce dossier par cœur.
3. Depuis quelques années un sentiment de découragement, dont les conséquences sont imprévisibles, s'est installé dans la population.
4. Madame, ne soyez pas inquiète, vos actions sont bien gérées. La bourse n'est pas un jeu.
5. C'est en 2008 qu'il comprit que tout était favorable pour investir dans le bâtiment. Il s'est trompé.
6. Malgré les dernières nouvelles, nombreux sont ceux qui pensent que la presse écrite n'a plus d'avenir.
7. Il a beau dire ce qu'il pense bien fort, personne ne l'écoute. Tu dois le lui dire.
8. Les ressources dont on dispose ne sont pas illimitées, la banque ne nous fait plus crédit.
9. Le réchauffement climatique est malheureusement de plus en plus contesté dans les hautes sphères du pouvoir.
10. Quand la nouvelle sera apprise, il ne pourra pas dire qu'il n'était pas au courant.

### 3 - ESSAI - Les candidats traiteront **l'un des deux sujets proposés** et indiqueront le nombre de mots employés (de 225 à 275).

1. Medio siglo después de su fallecimiento, la figura de Ernesto Guevara de la Serna sigue generando una gran fascinación. ¿Cómo se lo explica usted?
2. Según unas encuestas, el auge de los chatbots, mensajerías de inteligencia artificial aptas a conversar y contestar al cliente, podría estar presente en el 80% de las empresas de Europa, del Medio Oriente y de África para 2020. ¿Le parece peligrosa esta sustitución humana por lo electrónico? Justifique su parecer.